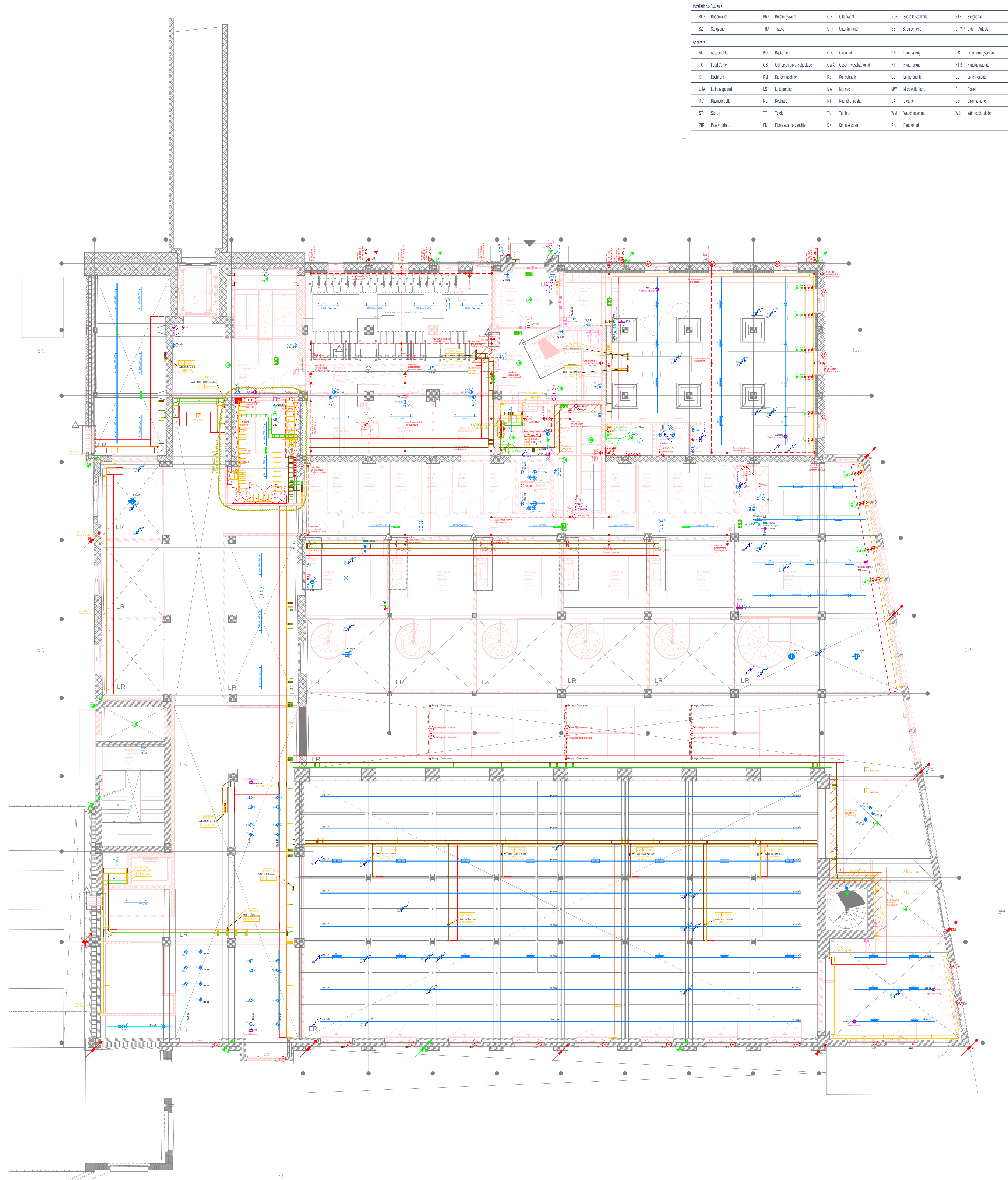
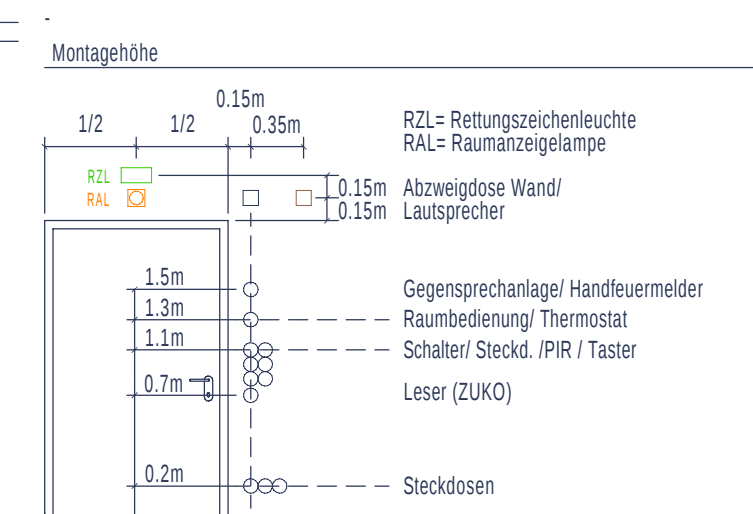




Isolations-Systeme					
BOK	Bodenkanal	BRK	Bisingskanal	GK	Gitterkanal
SOX	Soxlekanal	STX	Stegkanal		
SZ	Stegzone	TRA	Trasse	UFK	Unterfunktional
SS	Stromschiene	UPIAP	Unter- / Aufputz		
Apparate					
AF	Aussenfühler	BO	Balken	CLO	Closet
DA	Dampfbremse	DS	Dimmer Sensor		
FC	Fuß Center	GS	Gehäuseschutz / schutze	GWA	Geschmackschutze
HT	Handrocken	HTR	Handschutze		
KH	Kochherd	KW	Kalteschutze	KS	Kälteschutze
LE	Leuchte	LE	Leuchte		
LHA	Leuchte	LS	Leuchte	MA	Markise
MW	Mikrowellenherd	PI	Pisier		
PC	Raumcontroller	RE	Reichard	RT	Raumtemosai
SA	Stener	SS	Stromschiene		
ST	Stener	TT	Teilein	TU	Turbler
WM	Wärmeschutze	WS	Wärmeschutze		
PR	Passiv-Infrast	FL	Floorsensor-Leuchte	EK	Einlasskante
RK	Reedkontakt				

- Algemeine Bedingungen
- Eingeleitete Dosen müssen zwingend gemäss den Installationsplänen eingelegt werden.
 - Zusätzliche Dosen müssen unter Beachtung des Koordinationsplanes ergänzt werden.
 - Brandmelder generell 50cm entfernt von allem (Gebäudeelementen, Leitungen, etc.) montieren.
 - An Sicherheitsplänen dürfen nur Sicherheitspläne nach den gültigen Vorschriften und Richtlinien montiert werden. (Systemgarantie)
 - Trasse nicht durch Wände installieren, 10cm vor Wand beenden (Brandschutzschutze)
 - Trassenmontage gemäss Koordinationspläne Hausanschlussplan
 - Isolierungen in Küchen und Nasszellen gemäss Detailplanen Architekt / Lieferant
 - HLKS-Installationen und Anlagen gemäss Angaben HLKS-Planer
 - Gemäss Lage der Installationen in Technikräumen sind vor Ort zu definieren (Koordinaten)
 - Für folgende Anlagen sind die Prinzipien des TLP und den Lieferanten zu beachten:
 - Starkstrom- / Schaltkasten / KNX-Prinzipien TLP
 - Brandmelde- / Einbruchmelde- / Zulu- / Evakuationsanlage
 - Die angegebenen Querschnitte sind auf eine max. Leitungslänge von 80m ausgelegt.
 - Sofern diese Länge überschritten werden, muss dies vom Unternehmer der Fachabteilung mitgeteilt werden. Die Dimensionierung muss nach den gültigen Normen erfolgen.
 - Alle nicht bezeichneten Rohre sind M25
 - Kabel mit einem kritischen Verhalten (z.B. gem. Zuordnungstabelle in der Brandschutzrichtlinie "Bauteile" / "Bauteile") dürfen in Fluchwegen nicht eingesetzt werden.
 - Alle Ausführungsbedingungen sind die Leisetz des SEV sowie die NIN 2025 zu befolgt.
 - Die Unternehmer sind verpflichtet bei der Bauleitung selbstständig die Brandschutz-, Schutz- und Abdriftungsvorgaben einzufordern und anzuwenden.



Messungen ab fertig Boden.

Sollen sich zwei Apparate auf der gleichen Ebene befinden, so ist ein Apparat vom anderen in der vertikalen Richtung zu distanzieren. Die Apparate stehen in einer Reihe zur Türzarge.

Farben und Erdschließung	Bestand	Blitzschutz künstlich
Blitzschutz natürlich	BMA	EVAK
GA	GAS	GSA
Grundriss	HLKS	KNX
Kraft	Licht / Leuchten	Multimedia
Notbeleuchtung	Potentialausgleich	PV
RWA / RDA	Schwachstrom	Sicherheit
Stören	Stromschiene	Kanäle Allgemein
Kanäle Funktionsgeh.	Kanäle Schwachst.	UKV
USV	Videos	ZUKO
Installationskanal	Trasse / Kabelbahn / Kabeleiter	
Boden-Unterfunktional	Gitterkanal	Bristungschanal

- Leitungen, Dosen, UPIAP
- Rohr / Leitung in Decke
 - Rohr / Leitung in Boden
 - Rohr / Leitung in Wand
 - Rohr / Leitung in Holzboden
 - Rohr / Leitung in Holzboden
 - Leitung flexibel
 - Rohr / Leitung Aufputz
 - Rohr / Leitung Hohlbohrer
 - Steigung, nach oben
 - Steigung, nach unten
 - Leitung, durchgehend
 - Bodenlose
 - Abzweiglose UP
 - Abzweiglose AP
 - Schlaufenkasten
 - Unterputz
 - Aufputz
 - Schalungsschoner
 - Änderung Verleiart

- Verweise
- Bezeichnung von- / Verweis auf Abzweiglose
- Bezeichnung von- / Verweis auf Abzweiglose via
- Bezeichnung der Verteilung
- Bezeichnung von Kabel / Verweis auf Kabelsystem
- Bezeichnung der Klemme
- Abkürzungen
- K = Kraft
- S = Schwachstrom
- B = BMA
- Z = ZUKO
- P = Sicherheit
- L = Licht
- E = KNX
- G = GAS, VGSA
- H = HLKS
- M = Multimedia
- N = Not
- U = UKV, TV, T+T
- P = RWA, RDA
- V = Video
- A = Automation (GA)

- Legende Kraft
- Schalter, Schema 0
 - Taster
 - Lichtregler m. Schalter
 - Drehschalter
 - Steckdose T23
 - Steckdose T15
 - Steckdose CEE
 - Steckdose 160"
 - Steckdose 360"
 - TLS-Melder 180"
 - TLS-Melder 360"
 - Schalter, Schema 1
 - Taster 2-fach
 - Kontrolllampe
 - Steckdose T25
 - Leerdose Gr.1
 - Präsenz, 180"
 - Präsenz, 360"
 - Sch. 1 + T13, Gr.1
 - Sch. 1 + T13, Gr.1
 - Sch. 3 + T13, Gr.1
 - Steckdose 3-fach
 - Steckdose geschaltet
 - Deckenleuchte
 - Lampenstelle
 - Wandlampe
 - Wandlampe

- Legende HLKS
- HLKS-Schranke
 - Fühler
 - Heizverteiler
 - Direktanschlüsse
 - Sanitärverteiler
 - Thermostat Heizen

- Legende UKV
- UKV-Steckdose
 - Rack

- Legende Gegensprechanlage
- Klingeltaster
 - GSA mit Kamera
 - GSA innen
 - Elektronmag. Türöff.
 - GSA mit Monitor
 - GSA aussen
 - Glocke

- Legende Zutrittskontrolle
- Zentrale
 - Türdöse
 - Türcontroller
 - Programmwahlgeber
 - Türöffner
 - Motorschloss
 - Elektronmag. Türöff.
 - Karteneiser
 - Leitungsübergang
 - Magnetkontakt
 - Schlieszelschloss
 - Türknot

- Legende RWA
- RWA-Zentrale
 - RWA-Auslösetaster
 - RWA-Motor
 - Belüftungsschlieszelschalter
 - RWA-Rigensensor

- Legende Erdung / Blitzschutz
- Anschl. Potentialausgl.
 - Überspannungsableiter
 - Ableiter nach oben
 - Fangstange
 - Prot.-Kasten
 - Nummerierung Ableiter
 - Blitzschutz natürlich
 - Trennstelle
 - Universaleverbinder
 - Ableiter m. Trennstelle
 - Pot.-Schiene
 - Anschl. an Gebäudemarmierung
 - Blitzschutz künstlich
 - Anschlussstange
 - Fangspitze
 - Dilatationsfuge
 - Pot.-Schiene

Pos.	Symbol	Bezeichnung	Abmessung	Einbauleite	Steuerung	Fabrikat
N1	PL	SNP 8100 P Deckenelement Pendle LED J-SV 1-Seitiges Piktogramm	230V	INOTEC		
N2	PL	SNP 2130 LED J-SV IP65	230V	INOTEC		
N3	PL	SNP 8100 P Infection LED J-SV 1-Seitiges Piktogramm	230V	INOTEC		
N4	PL	SNP 9100 P Infection LED J-SV 2-Seitiges Piktogramm	230V	INOTEC		
N5	PL	SN 8400-12 SLB LED J-SV RUND WS	Ø130mmx4mm	230V	INOTEC	
N6	PL	SN 2004.1 LED J-SV	184x184x8.5mm	230V	INOTEC	
N7	PL	SN 8300-12 SLB Infection LED J-SV	450x49x20mm	230V	INOTEC	
N8	PL	SN 6021-03 LED J-SV IP65 3K RAL9016	264x183.6x83mm	230V	INOTEC	
N9	PL	Handrostscheinwerfer	...	...	...	...

Pos.	Symbol	Bezeichnung	Abmessung	Einbauleite	Steuerung	Fabrikat
4.01		Rohrleuchte 1800, gependelt	Ø 20mm, l = 1800mm	...	DALI-2	Eglobe
4.02		Wand-Rohrleuchte 70	Ø 70mm, l = 995mm	...	DALI-2	Sammode
4.03		Rohrleuchte 130, vertikal gependelt	Ø 133mm, l = 1295mm	...	DALI-2	Sammode
4.03 "WD"		Rohrleuchte 130	Ø 133mm, l = 1295mm	...	DALI-2	Sammode
4.04		Wand-Rohrleuchte 30	Ø 30mm, l = 115mm	...	DALI-2	EGOLUCE
4.05		Rohrleuchte 70, Eingang	Ø 70mm, l = 695mm	...	on/off	Sammode
4.06		Decken-Rohrleuchte 100	Ø 100mm, l = 1007mm	...	DALI-2	Sammode

Einbauleuchten	Einbauleuchte 50	Ø 51mm	79mm	DALI-2	IGuzzini
4.11					
Aufbauleuchten	Kugelleuchte 180	Ø 180, h = 222mm	...	on/off	IPÖELECTRIC
4.21					
4.21 "WD"					
4.22					
4.22 "WD"					
4.23					
4.24					

Stromschiene mit Leuchten	Stromschiene 230V	b x h = 31.4 x 37.6mm	...	DALI	IGuzzini
4.31					
4.32					
4.33					
4.34					

Übrige Leuchten	Handaufleuchte	...	...	...	...
4.41					
Leuchten Rahmenvertrag	Deckenauslass	...	...	...	...
4.41					
4.42					
4.43					
4.44					
4.45					
4.46					
4.47					
4.48					
4.49					
4.50					
4.51					
4.52					
4.53					
4.54					
4.55					
4.56					

Änderungen	Änderung	Datum	gez.
B	Anpassungen gemäss QS Elektro und Grundriss Änderungen vorgenommen	29.08.2026	D. Halbucher
A	Stand Submissionplanung	30.06.2026	D. Halbucher
Index	Bemerkung / Änderung	Datum	gez.

TLP Ingenieure für Technik im Bau

Engagiert für Lösungen.

Elektrotechnik | GA | Gesamtplanung
Integral Test | Brandschutz | QS
Expertise | Technische Koordination

Thomas Lüem Partner AG | Bleigutstrasse 3 | CH-6340 Baar
Tel. +41 76 33 32 80 | info@tlp.ch | www.tlp.ch

ARCHITEKT: Duplex Architekten AG
Förchstrasse 54 | 8008 Zürich | mail@duplex-architekten.ch

PLANVERFASSTER: Thomas Lüem Partner AG
Bleigutstrasse 3 | 6340 Baar | info@tlp.ch

AUFTRAGGEBER: Cham Swiss Properties, Fabrikstrasse 5, 6330 Cham

BAUBEREICH: 6.0500 Kalanderbau

STANDORT: ZG Erdgeschoss

PLANKITTEL: Elektro- Apparateplan

PLANNUMMER: 6.0500_ELET_41_APP_ZG_0010_100

Kosten (Neuerstellung): ± 0.00 = 414.68 m ü. M.

ARCHITECT: CHAM properties

ARCHITECT: LANDSCHAFTSARCHITECTEN

PLANNUMMER: #LAYDN/

FACHPLANER: #LAYDN/

BASISPLAN: ☐ FACHPLAN: ☒

DATUM: 30.06.2026

ERSTELLT VON: D. Halbucher

GEANDERT VON: B. 20.08.2026

KONTROLLIERT: B. Sträubli

GEANDERT AM: 20.08.2026

MASSTAB: 1:100

FORMAT: 957 x 754mm

PROJEKTHASE: Submission